Visor de imágenes Kodak EasyShare

Guía del usuario

www.kodak.com

Para ver los cursos interactivos, vaya a www.kodak.com/go/howto

Para ayuda con el visor de imágenes, vaya a www.kodak.com/go/pictureviewersupport

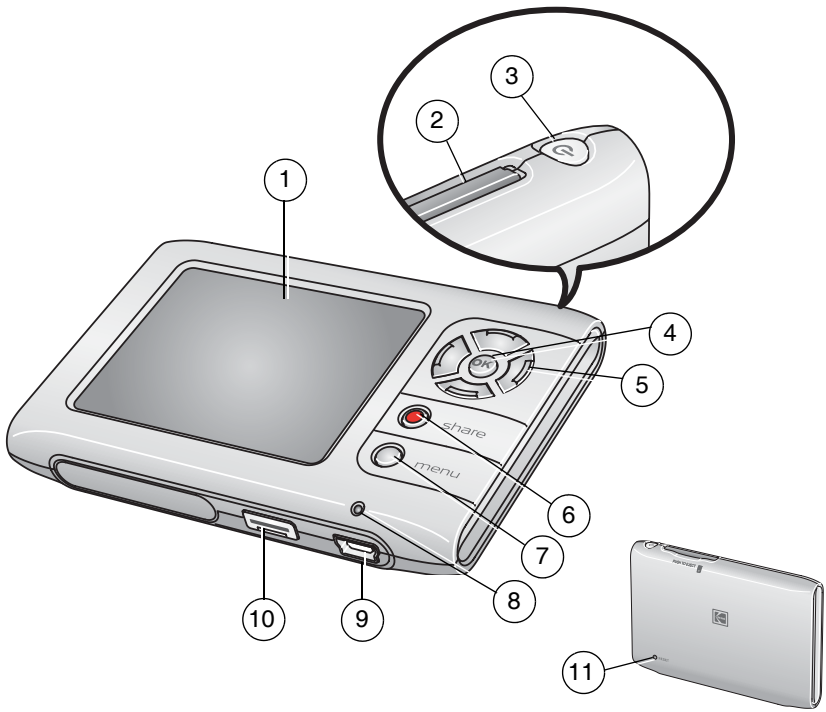
Eastman Kodak Company
Rochester, Nueva York 14650, EE.UU.
© Eastman Kodak Company, 2005

Todas las imágenes que aparecen en las pantallas han sido simuladas.

Kodak e EasyShare son marcas registradas de Eastman Kodak Company.

Número de publicación 4J3340_es

Detalles del visor



1 Pantalla LCD
2 Ranura para tarjeta SD/MMC opcional
3 Botón de encendido
4 Botón OK (Aceptar)
5 ◀/▶ ▲/▼
6 Botón Share (Compartir)
7 Botón Menu (Menú)
8 Indicador de carga
9 Puerto USB
10 Conector para bases EasyShare
11 Botón Reset (Restablecer)

Contenido

1 Instalación y ajuste del visor de imágenes 1
Primero instale el software EasyShar..... 1
Cómo cargar la pila con el cable USB incluido..... 2
Carga de fotografías desde el ordenador 3

2 Uso del visor de imágenes 5
Cómo encender y apagar el visor de imágenes..... 5
Cómo ver imágenes 5
Cómo ampliar una imagen 6
Cómo ver varias copias (fotos miniaturas)..... 6
Iconos de la pantalla 7
Cómo comprobar el nivel de carga de la pila..... 7
Uso del botón Menu (Menú)..... 8

3 Cómo sacarle un mayor partido al visor 10
Cómo ver imágenes desde una tarjeta SD/MMC..... 10
Uso de una base para cámara o base de impresión EasyShare..... 11
Impresión directa con una impresora compatible con PictBridge..... 12
Proyección de diapositivas 13
Cómo compartir fotografías..... 15

4 Solución de problemas 18
Problemas del visor..... 18
Problemas con el ordenador o la conexión..... 19
Problemas con la impresión directa (impresoras compatibles con PictBridge)..... 20

5 Cómo obtener ayuda 21
Enlaces útiles..... 21
Asistencia telefónica al cliente..... 22

6 Apéndice 23
Especificaciones del visor de imágenes 23
Funciones de ahorro de energía..... 23
Instrucciones importantes sobre seguridad..... 24
Mantenimiento y cuidado..... 24
Garantía 25
Conformidad con normativas vigentes 28

1 Instalación y ajuste del visor de imágenes

El visor de imágenes EasyShare le permite llevar aproximadamente 150 de sus fotografías favoritas donde quiera para compartirlas con amigos y familiares.

Primero instale el software EasyShare

IMPORTANTE: *instale el software Kodak EasyShare antes de conectar el visor al ordenador. Instale la versión incluida con el visor. Es posible que el visor no reconozca versiones anteriores.*

1 Cierre todas las aplicaciones de software que estén abiertas en el ordenador (incluido el programa antivirus).

2 Inserte el CD del software Kodak EasyShare en la unidad de CD-ROM.

3 Instale el software:

Windows—si la ventana de instalación no aparece, seleccione la opción Ejecutar en el menú Inicio. Escriba **d:\setup.exe** donde **d** es la letra de la unidad donde colocó el CD.

Mac OS X—haga doble clic en el icono del CD en el escritorio y, a continuación, haga clic en el icono Instalar.

4 Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla para instalar el software.

Windows—elija Completa para instalar automáticamente las aplicaciones más usadas. Seleccione la opción Personalizada para elegir las aplicaciones que desea instalar.

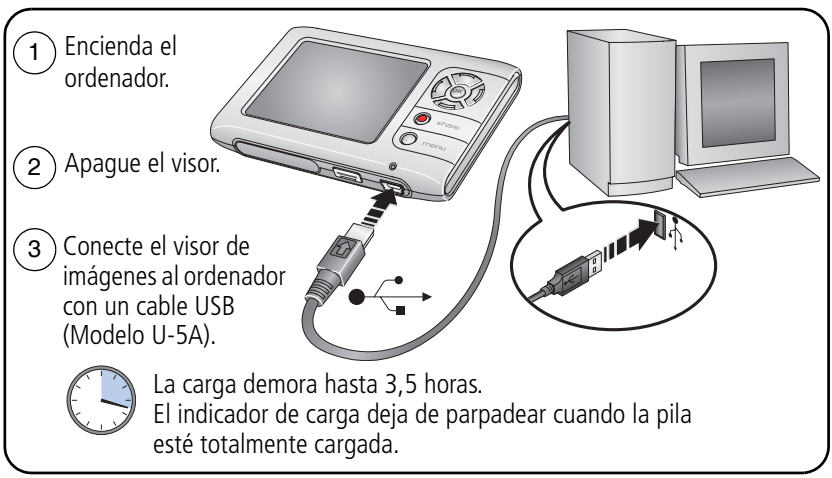
Mac OS X—siga las instrucciones en pantalla.

5 Reinicie el ordenador si se le solicita. Vuelva a activar el antivirus en caso de haberlo desactivado. Consulte el manual del antivirus para ver más información.

IMPORTANTE: *cuando se le indique, registre el visor y el software. Para registrarse más adelante, visite www.kodak.com/go/register.*

Cómo cargar la pila con el cable USB incluido

El visor cuenta con una pila que se carga al conectar el visor al ordenador. **La pila se carga sólo cuando el visor está apagado.**


1 Encienda el ordenador.
2 Apague el visor.
3 Conecte el visor de imágenes al ordenador con un cable USB (Modelo U-5A).
La carga demora hasta 3,5 horas.
El indicador de carga deja de parpadear cuando la pila esté totalmente cargada.

Para cargar la pila	Conecte el visor
O ver fotografías	Al ordenador usando el cable USB (Modelo U-5A).
Mientras está viendo fotografías	A una base Kodak EasyShare opcional de la serie 3 (página 11).

NOTA: las pilas recargables se pueden cargar un número limitado de veces. La duración y veces que una pila se puede cargar varía dependiendo del uso y ajuste seleccionado.

Posiblemente se encuentren disponibles otras formas para cargar la pila

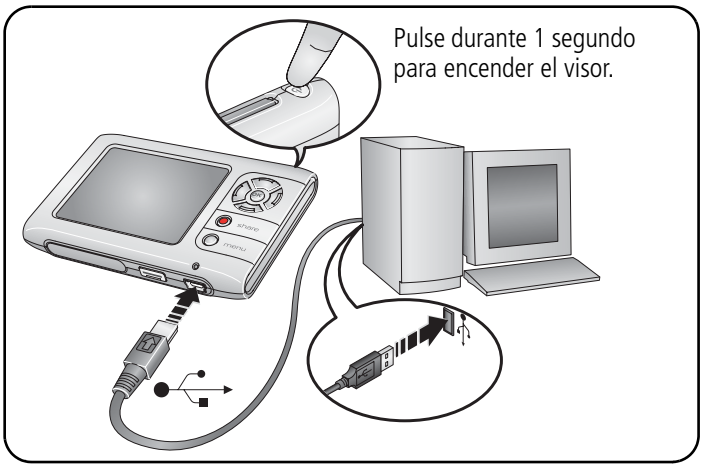
IMPORTANTE: *recomendamos usar sólo accesorios Kodak para cargar la pila. La garantía no cubre los daños causados por accesorios no autorizados. Visite www.kodak.com/go/pictureviewaccessories.*

Carga de fotografías desde el ordenador

Al conectar el visor al ordenador, las fotografías favoritas incluidas en el software EasyShare se cargan en el visor.

Antes de conectar el visor al ordenador, asegúrese de seleccionar las fotos favoritas en el software EasyShare. Puede configurar el software EasyShare para cargar fotos favoritas:

- Automáticamente cuando el visor se conecte al ordenador.
- Sólo cuando así lo indique.
  Para ver más información, haga clic en el botón de la Ayuda del software EasyShare.



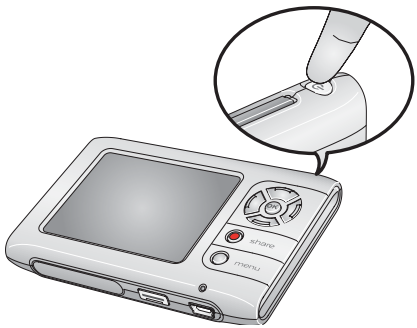
NOTA: también puede ver fotografías de una tarjeta SD o MMC (consulte la página 10).

Carga de imágenes desde una base EasyShare

El visor también se puede conectar a una base EasyShare compatible (en la página 10 encontrará una lista de bases compatibles).

2 Uso del visor de imágenes

Cómo encender y apagar el visor de imágenes



Pulsar por un segundo
para encender o apagar.

Cómo ver imágenes

◀/▶ Ver la fotografía anterior/siguiente.

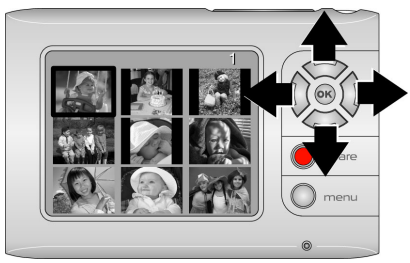
OK Iniciar/detener una proyección de diapositivas.

Para ver imágenes en un televisor, consulte la página 14.

Cómo ampliar una imagen

▲	Ampliar la imagen.
◀/▶ ▲/▼	Desplazarse por una imagen ampliada.
OK	Volver al modo normal.

Cómo ver varias copias (fotos miniaturas)



▼	Ver miniaturas.
◀/▶ ▲/▼	Seleccionar una fotografía.
OK	Ver la imagen marcada.

Iconos de la pantalla

Los iconos que aparecen en la pantalla indican el estado del visor o de fotografías en particular.

NOTA: algunos iconos aparecen sólo en determinadas ocasiones.

Seleccionada para imprimir
Seleccionada para enviar por correo electrónico
Número de fotografía
01 0075
Ubicación de la imagen (tarjeta o memoria interna del visor)
Flechas de desplaza-miento
Nivel de carga de la pila

Cómo comprobar el nivel de carga de la pila

Icono de nivel de carga de la pila	Indica
Ningún icono	La pila tiene suficiente carga.
	La pila debe cargarse pronto.
	La pila debe cargarse lo antes posible.

Uso del botón Menu (Menú)

Los menús del visor le permiten seleccionar ajustes y realizar operaciones.

1. Para ver el menú, pulse el botón Menu (Menú).
2. Pulse ▲/▼ para resaltar una opción y pulse el botón OK (Aceptar).
3. De ser necesario, pulse ▲/▼ para seleccionar otras opciones y pulse el botón OK (Aceptar).

   Para apagar el menú en cualquier momento, vuelva a pulsar el botón Menu (Menú).

Opciones del menú principal	
Iniciar proyección	Elija un valor para Intervalo, Repetición y Transición.
Borrar foto	Elija Fotografía, Salir, Todas de la memoria interna, Todas de la tarjeta.
Ampliar	Elija entre una o dos ampliaciones(consulte también la página 6).
Varias copias	Permite ver hasta 9 copias en miniatura de una sola vez (consulte también la página 6).
Información sobre la imagen	Muestra el nombre del archivo, la fecha y hora en que se tomó la foto y el icono de la pila (si la carga es baja).
Menú Configurar	Permite acceder a más opciones de menú.

Para ver las opciones de configuración, pulse el botón Menu (Menú) y elija Menú Configurar.

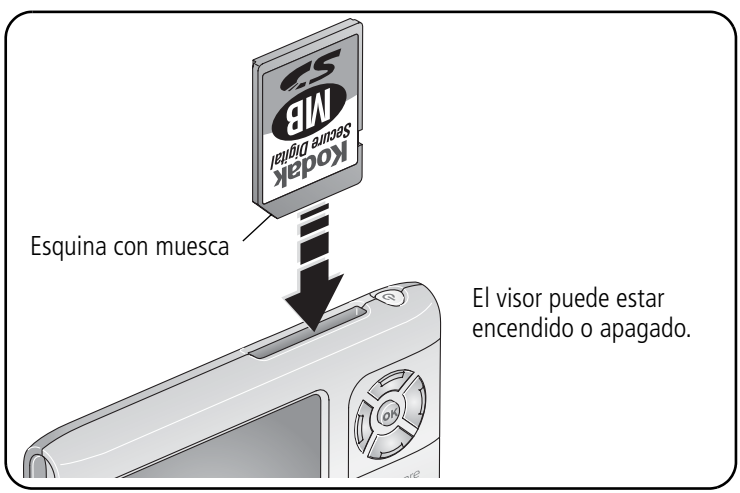
Opciones del menú Configurar	
Volver	Regresa al menú principal.
Iconos de pantalla	Elija Activados o Desactivados.
Brillo LCD	Elija el nivel de brillo de la pantalla LCD.
Salida de vídeo	Elija NTSC o PAL.
Idioma	Elija un idioma.
Acerca de	Permite ver información sobre el visor de imágenes.

3 Cómo sacarle un mayor partido al visor

Cómo ver imágenes desde una tarjeta SD/MMC

Puede insertar una tarjeta SD o MMC para ver sus imágenes. Recomendamos el uso de tarjetas SD o MMC Kodak. Para adquirir tarjetas, visite www.kodak.com/go/pictureviewerаccessories.

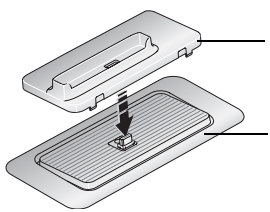
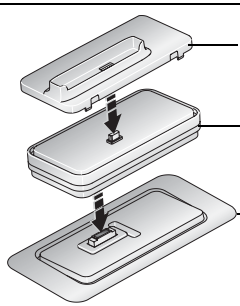
CUIDADO:
Las tarjetas sólo se pueden colocar de una forma; si las fuerza, podría causar daños.



IMPORTANTE: *las imágenes sólo se pueden ver mientras la tarjeta se encuentra en el visor.*

Uso de una base para cámara o base de impresión EasyShare

Acople el visor a una base de impresión EasyShare para imprimir sus fotografías directamente desde la base. También puede acoplarlo a una base para cámara o base de impresión EasyShare para cargar la pila o ver una proyección de diapositivas. En www.kodak.com/go/pictureviewerаccessories encontrará una lista completa de accesorios, incluido el adaptador para base D-22.

Base Kodak EasyShare	Configuración
■ bases para cámara y bases de impresión de la serie 3	
■ base de impresión ■ base de impresión Plus ■ base de impresión 6000 ■ base para cámara 6000	
■ base de impresión 4000 ■ base para cámara II ■ base para cámara LS420 y LS443	No compatible

Impresión directa con una impresora compatible con PictBridge

El visor cuenta con la tecnología PictBridge, de manera que puede imprimir directamente en impresoras compatibles con PictBridge. Necesitará:

- Un visor con la pila totalmente cargada
- Una impresora compatible con PictBridge
- El cable USB (Modelo U-5A) incluido con el visor

Cómo conectar el visor a una impresora compatible con PictBridge

1. Apague el visor y la impresora.
2. Conecte el cable USB (Modelo U-5A) desde el visor a la impresora.

Cómo imprimir desde una impresora compatible con PictBridge

1. Encienda la impresora. Encienda el visor.

   Verá la pantalla de PictBridge seguida de la imagen y menú activos.

2. Pulse ▲/▼ para seleccionar una opción de impresión y pulse el botón OK (Aceptar).

Opciones para imprimir	
Foto actual	Pulse ◀/▶ para seleccionar una imagen y la cantidad de copias.
Fotos seleccionadas	Si la impresora lo permite, esta opción permite imprimir las fotografías seleccionadas en el visor. Elija un tamaño.
Índice	Imprime una copia con imágenes en miniatura de todas las fotografías. Para esto necesitará una o más hojas.
Todas las fotos	Imprime todas las fotografías de la memoria interna o de la tarjeta. Elija la cantidad de copias.

Cómo desconectar el visor desde una impresora compatible con PictBridge

1 Apague el visor y la impresora.

2 Desconecte el cable USB del visor y la impresora.

Proyección de diapositivas

1 Pulse el botón OK (Aceptar).

Comenzará la proyección de diapositivas.

2 Para detener la proyección de diapositivas, pulse el botón OK (Aceptar).

Cómo cambiar los ajustes para la proyección de diapositivas

1 Pulse el botón Menu (Menú)

2 Pulse ▲/▼ para resaltar la opción Iniciar proyección y pulse el botón OK (Aceptar).

3 Pulse ▲/▼ para resaltar una de las opciones para la proyección:

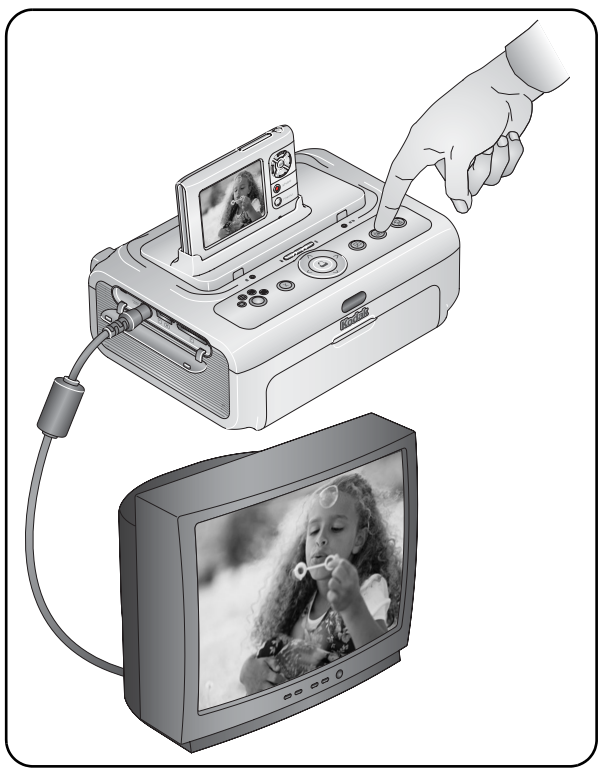
Ajuste para la proyección de diapositivas	
Salir	Resalte esta opción y pulse el botón OK (Aceptar).
Intervalo	Pulse ▲/▼ para seleccionar el intervalo y pulse el botón OK (Aceptar).
Repetición	Pulse ▲/▼ para resaltar Activada o Desactivada y pulse el botón OK (Aceptar).
Transición	Pulse ▲/▼ para seleccionar Ninguna, Desvanecimiento a negro o Deslizamiento, y pulse el botón OK (Aceptar).

4 Pulse Iniciar proyección y pulse el botón OK (Aceptar).

NOTA: los ajustes para la reproducción de diapositivas permanecen activos hasta que los cambie.

Cómo ver fotografías en un televisor

1. Acople el visor a una base para cámara o base de impresión EasyShare de la serie 3 (página 11).
2. Conecte la base al televisor usando un cable para salida de audio/vídeo (para adquirir accesorios, visite www.kodak.com/go/pictureviewaccessories. Asegúrese de que el televisor esté en la posición para vídeo. Consulte el manual del televisor.).



Cómo compartir fotografías

El botón Share (Compartir) le permite seleccionar fotografías para imprimirlas o enviarlas por correo electrónico. Cuando conecte el visor al ordenador (o cuando lo acople a una base para cámara o base de impresión EasyShare), podrá imprimir y enviar fotos por correo electrónico fácilmente.

Para ver más información sobre las funciones del botón Share (Compartir), haga clic en el botón de la Ayuda del software EasyShare.

Selección de fotografías para imprimirlas

Primer paso: seleccione fotografías en el visor

1. Pulse el botón Share (Compartir). Pulse ◀/▶ para buscar la fotografía.
2. Pulse ▲/▼ para resaltar la opción Imprimir y pulse el botón OK (Aceptar).*
3. Pulse ▲/▼ para seleccionar la cantidad de copias (de 0 a 99). El valor 0 borra la selección de la fotografía correspondiente.

   Aparece el icono Imprimir en el área de estado de la imagen. La cantidad predeterminada de copias es 1.
4. **Opcional:** puede aplicar una cantidad de copias a otras fotografías. Pulse ◀/▶ para buscar la fotografía. En cada fotografía puede mantener la cantidad tal como aparece, o bien, pulsar ▲/▼ para cambiarla. Repita este paso hasta haber aplicado la cantidad de copias a todas las imágenes que desee.
5. Pulse el botón OK (Aceptar). A continuación, pulse el botón Share (Compartir) para salir del menú.

* Para seleccionar todas las fotografías guardadas en la memoria interna del visor o en una tarjeta, marque Imprimir todo, pulse el botón OK (Aceptar) e indique la cantidad de copias para cada fotografía. Para deseleccionar todas las fotografías guardadas, resalte Cancelar impresiones y pulse el botón OK (Aceptar).

Segundo paso: transfiera imágenes seleccionadas para imprimir

Cuando transfiera las fotografías seleccionadas al ordenador, se abrirá la pantalla de impresión. Para ver más información, haga clic en el botón de la Ayuda del software EasyShare.

Para ver más información sobre cómo imprimir desde el ordenador, la base de impresión, una impresora compatible con PictBridge, o una tarjeta, consulte la página 11.

Selección de fotografías para enviarlas por correo electrónico

Primer paso: en el ordenador

Utilice el software Kodak EasyShare para crear una agenda de direcciones de correo electrónico en el ordenador. A continuación, copie hasta 32 direcciones de correo electrónico en la memoria interna del visor. Para ver más información, haga clic en el botón de la Ayuda del software EasyShare.

Segundo paso: seleccione imágenes en el visor

1. Pulse el botón Share (Compartir). Pulse ◀/▶ para buscar la fotografía.
2. Pulse ▲/▼ para resaltar la opción Correo electrónico y pulse el botón OK (Aceptar).

   El icono de correo electrónico aparecerá en el área de estado de la imagen.
3. Pulse ▲/▼ para resaltar una dirección de correo electrónico y pulse el botón OK (Aceptar).

   Para seleccionar otras fotografías para la misma dirección, pulse ◀/▶ para desplazarse por las fotografías. Cuando aparezca la fotografía que desea, pulse el botón OK (Aceptar).

   Para enviar fotografías a más de una dirección, repita el paso 3 para cada dirección.

   Las direcciones seleccionadas aparecerán con una marca.

4 Para anular una selección, resalte la dirección marcada y pulse el botón OK (Aceptar). Para eliminar todas las selecciones de correo electrónico, resalte la opción Borrar todo.

5 Pulse ▲/▼ para resaltar la opción Salir y pulse el botón OK (Aceptar).

6 Pulse el botón Share (Compartir) para salir del menú.

Tercer paso: transferencia y envío por correo electrónico

Cuando transfiera las fotografías seleccionadas al ordenador, se abrirá la pantalla de correo electrónico para que pueda enviarlas a las direcciones especificadas. Para ver más información, haga clic en el botón de la Ayuda del software EasyShare.

4 Solución de problemas

NOTA: vara ver información actualizada sobre este producto, visite www.kodak.com/go/pictureviewersupport.

Problemas del visor

Estado	Solución
El visor no se enciende o apaga.	■ Conecte el visor al ordenador para cargar la pila o usar la energía del ordenador mismo (página 2). ■ Conecte el visor a una base EasyShare (página 11). ■ Con el extremo de un clip, pulse el botón Reset (Restablecer) (página i) durante por lo menos un segundo. ■ Comuníquese que el departamento de asistencia al cliente (página 22).
Los botones y controles del visor no funcionan.	
El visor no reconoce la tarjeta de memoria o bien se bloquea al instalar la tarjeta.	■ Asegúrese de que el formato de los archivos seleccionados en la tarjeta sea JPEG. ■ Utilice otra tarjeta de memoria.
La proyección de diapositivas no comienza.	■ Asegúrese de que el formato de los archivos seleccionados en la tarjeta sea JPEG. ■ Si está viendo imágenes desde una tarjeta de memoria, asegúrese de que esté correctamente instalada (página 10). ■ Si utiliza una base EasyShare, pulse el botón TV ubicado en la base.
No aparece ninguna imagen en el televisor.	■ Asegúrese de que el televisor esté en la posición para vídeo (consulte el manual del televisor). ■ Configure el ajuste de salida de vídeo del visor (NTSC o PAL en la página 8).

Estado	Solución
La imagen no abarca la pantalla completa del visor.	Si la cámara con la que tomó la fotografía tiene una relación de aspecto diferente a la de la pantalla del visor, posiblemente aparecerán barras negras en la parte superior e inferior de la imagen. Esto es normal.

Problemas con el ordenador o la conexión

Estado	Solución
El ordenador no se "comunica" con el visor.	■ Encienda el visor. ■ Asegúrese de que el cable USB (Modelo U-5A) se haya conectado desde el visor al puerto del ordenador (consulte la página 2). ■ Asegúrese de usar la versión más actualizada del software EasyShare (página 1).
Las fotografías no se transfieren al ordenador.	■ Haga clic en el botón de la Ayuda del software EasyShare.
La proyección de diapositivas no funciona en el dispositivo de vídeo externo.	■ Configure el ajuste de salida de vídeo del visor (NTSC o PAL en la página 8). ■ Si utiliza una base EasyShare, pulse el botón TV ubicado en la base. ■ Asegúrese de que la configuración del dispositivo externo que esté usando sea la correcta (consulte la guía del usuario del dispositivo). Para ordenadores con Windows, compruebe que no haya un conflicto entre el administrador de dispositivo y los controladores USB (bus serie universal). Reinicie el ordenador (encontrará más información para Windows en www.kodak.com/go/pcbasics).
No se pueden agregar fotografías al visor.	■ Si no hubiera espacio suficiente en la memoria interna del visor para todas las fotografías favoritas, se transferirán las más recientes del ordenador al visor. ■ Haga clic en el botón de la Ayuda del software EasyShare.

Problemas con la impresión directa (impresoras compatibles con PictBridge)

Estado	Solución
No se encuentra la fotografía deseada.	■ Encienda el visor. ■ Asegúrese de que el formato de los archivos seleccionados en la tarjeta sea JPEG.
El menú Impresión directa se apaga.	Pulse cualquier botón para que el menú vuelva a aparecer en la pantalla.
No se pueden imprimir fotografías.	■ Asegúrese de que el visor y la impresora estén conectados (página 3). ■ Asegúrese de que la impresora y el visor reciban energía. ■ Asegúrese de que la impresora tenga papel y no muestre ningún mensaje de error.
El visor o la impresora muestra un mensaje de error.	Siga las instrucciones para solucionar el problema.

5 Cómo obtener ayuda

Enlaces útiles

Visor de imágenes

Ayuda para el producto (preguntas frecuentes, solución de problemas, solicitud de reparaciones, etc.)	www.kodak.com/go/pictureviewersupport
Adquirir accesorios para el visor (bases para cámara, bases de impresión, tarjetas, etc.)	www.kodak.com/go/pictureviewaccessories
Descargar el firmware y software más recientes para el visor	www.kodak.com/go/pictureviewerdownloads

Software

Información sobre el software EasyShare	www.kodak.com/go/easysharesw (o haga clic en el botón de la Ayuda del software EasyShare)
Ayuda para Windows y trabajo con fotografías digitales	www.kodak.com/go/pcbasics

Otros

Información sobre las bases de impresión EasyShare	www.kodak.com/go/printerdocks
Optimización de la impresora para conseguir colores más nítidos y reales	www.kodak.com/go/onetouch
Registro del visor	www.kodak.com/go/register

Asistencia telefónica al cliente

Si tiene preguntas sobre el funcionamiento del visor, póngase en contacto con un representante del departamento de asistencia al cliente:

Alemania	069 5007 0035
Australia	1800 147 701
Austria	0179 567 357
Bélgica	02 713 14 45
Brasil	0800 150000
Canadá	1 800 465 6325
China	800 820 6027
Corea	00798 631 0024
Dinamarca	3 848 71 30
España	91 749 76 53
Estados Unidos	1 800 235 6325
Filipinas	1 800 1 888 9600
Finlandia	0800 1 17056
Francia	01 55 1740 77
Grecia	00800 44140775
Hong Kong	800 901 514
India	91 22 617 5823

Irlanda	01 407 3054
Italia	02 696 33452
Japón	03 5540 9002
Noruega	23 16 21 33
Nueva Zelanda	0800 440 786
Países Bajos	020 346 9372
Polonia	00800 4411625
Portugal	021 415 4125
Reino Unido	0870 243 0270
Singapur	800 6363 036
Suecia	08 587 704 21
Suiza	01 838 53 51
Taiwán	0800 096 868
Tailandia	001 800 631 0017
Turquía	00800 448827073
Fuera de EE.UU.	585 726 7260
Línea internacional no gratuita	+44 131 458 6714
Fax internacional no gratuito	+44 131 458 6962

Para ver la lista más actualizada, visite
www.kodak.com/US/en/digital/contacts/DAIInternationalContacts.shtml

6 Apéndice

Especificaciones del visor de imágenes

Para ver más especificaciones, visite www.kodak.com/go/pictureviewersupport.

Pantalla en color—Pantalla transmisiva de 63,5 mm y 882 x 228 (201 K) píxeles.

Formato de archivo de imagen—EXIF 2.2.1 (compresión JPEG), organización de archivo DCF.

Almacenamiento de la imagen—Memoria interna de 32 MB; tarjetas MMC o SD opcionales (el logotipo de SD es una marca registrada de "SD Card Association").

Salida de vídeo—NTSC o PAL

Alimentación—pila de ion-litio integrada (no la puede reemplazar el usuario), recargable a través de un cable USB (Modelo U-5A), una base para cámara o una base de impresión EasyShare de la serie 3.

Comunicación con el ordenador—USB 2.0 (protocolo PIMA 15740). Compatible con USB 1.0.

Compatible con PictBridge—Sí

Tamaño—8,7 cm (3,4 pulg.) x 5,8 cm (2,3 pulg.) x 1,2 cm (0,5 pulg.)

Peso—68 g (2.4 onzas) sin tarjeta

Funciones de ahorro de energía

Si no hay actividad durante	El visor	Para volver a encenderla
1 minuto	La pantalla LCD se apaga.	Pulse el botón OK (Aceptar).
4 minutos	La cámara se apaga.	Pulse el botón de encendido.

Instrucciones importantes sobre seguridad

⚠ CUIDADO:

No desmonte este producto; ninguna pieza en su interior la puede reparar el usuario. Solicite ayuda a técnicos calificados. No exponga el producto a líquidos, humedad o temperaturas extremas. Los adaptadores de CA y cargadores de pila Kodak no se han diseñado para utilizarse en exteriores. El uso de mandos, ajustes o procedimientos diferentes a los indicados en este documento podrían causar descargas eléctricas o peligros mecánicos y eléctricos.

Al utilizar este producto

- Lea y siga las instrucciones antes de utilizar cualquier producto Kodak. Siga siempre procedimientos de seguridad básicos.
- El uso de accesorios no recomendados por Kodak, como adaptadores de CA, puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones.
- Si utiliza este producto en el interior de un avión, siga todas las instrucciones de seguridad de la línea aérea.

Mantenimiento y cuidado

- Si el visor se ha expuesto a condiciones climáticas extremas, o si cree que le ha entrado agua, apáguelo. Deje que todos los componentes se sequen al aire durante 24 horas como mínimo antes de volver a utilizar el visor.
- Sople suavemente sobre la pantalla del visor para retirar el polvo y la suciedad. Limpie con cuidado con un paño suave sin pelusilla o con una toallita para limpiar objetivos que no tenga productos químicos. No utilice soluciones limpiadoras a menos que hayan sido específicamente diseñadas para el visor. No permita que ningún producto químico, como por ejemplo bronceadores, entre en contacto con la superficie pintada de la cámara.

- Es posible que en su país se ofrezcan contratos de servicio y mantenimiento. Póngase en contacto con un distribuidor de productos Kodak para solicitar más información.
- Para obtener información sobre cómo desechar y reciclar el visor, póngase en contacto con las autoridades locales. En los Estados Unidos, visite el sitio Web de Electronics Industry Alliance en www.eiae.org, o el sitio Web de Kodak en la dirección www.kodak.com/go/pictureviewersupport.

Garantía

Garantía limitada

Kodak garantiza que los accesorios y visores Kodak EasyShare (sin incluir las pilas) funcionarán correctamente y no presentarán defectos en sus materiales y fabricación durante un año a contar de la fecha de compra del producto.

Guarde el recibo de compra original del producto. Deberá presentar una prueba de compra fechada en el momento de solicitar cualquier reparación durante el período cubierto por la garantía.

Cobertura de la Garantía limitada

La presente garantía será válida sólo para los territorios incluidos dentro del área geográfica en la cual se adquirió el producto.

Será responsabilidad de Kodak REPARAR o REEMPLAZAR los accesorios o visores Kodak EasyShare en caso de que no funcionaran correctamente durante el período cubierto por la garantía, sujeto a las condiciones y/o limitaciones estipuladas en la presente. El servicio de reparación incluirá la mano de obra y cualesquier ajustes y/o repuestos. La reparación o reemplazo será el único recurso del usuario en virtud de la presente garantía.

Si durante la reparación se utilizan repuestos, estos últimos pueden corresponder a piezas refabricadas o que incluyan materiales refabricados. En caso de que fuera necesario reemplazar todo el producto, se lo podría reemplazar por uno refabricado.

Limitaciones

No se aceptarán reemplazos ni reparaciones cubiertas bajo el período de garantía sin la correspondiente prueba de compra fechada, como ser una copia del comprobante de venta original del accesorio o visor Kodak EasyShare (guarde siempre el recibo original).

La presente garantía no tendrá validez para pilas utilizadas en visores o accesorios. Esta garantía no cubre circunstancias que escapen al control de Kodak, como tampoco problemas originados por no seguir las instrucciones indicadas en las Guías del usuario de los accesorios y visores Kodak EasyShare.

LA PRESENTE GARANTÍA NO TENDRÁ VALIDEZ CUANDO EL PROBLEMA SE DEBA A DAÑOS CAUSADOS DURANTE EL ENVÍO, A ACCIDENTES, ALTERACIONES, MODIFICACIONES, SERVICIO NO AUTORIZADO, USO INDEBIDO, ABUSO, USO CON ACCESORIOS NO COMPATIBLES, EL NO SEGUIMIENTO DE LAS INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO, MANTENIMIENTO Y EMBALAJE DE KODAK, LA NO UTILIZACIÓN DE ARTÍCULOS SUMINISTRADOS POR KODAK (COMO ADAPTADORES Y CABLES), O BIEN EN EL CASO DE QUEJAS PRESENTADAS CON POSTERIORIDAD A LA FECHA CUBIERTA POR ESTA GARANTÍA.

Por la presente, Kodak no garantiza de ninguna otra forma este producto, sea de manera expresa o implícita. En el caso de que la exclusión para garantías implícitas no tenga validez de conformidad con las leyes vigentes, la duración de dicha garantía será de un (1) año a partir de la fecha de compra del producto.

La opción de sustitución del producto constituye la única obligación por parte de Kodak. Kodak no será responsable ante daños indirectos, emergentes ni secundarios producto de la venta, compra o utilización del producto, independientemente de su causa. Por la presente, Kodak renuncia y excluye de la presente cualesquier responsabilidades por daños indirectos, emergentes y secundarios, independientemente de la causa de éstos o por incumplimiento de cualesquier garantías escritas o implícitas, incluidas, entre otros, pérdidas de utilidades, costos por tiempo de inactividad, pérdida respecto de la utilización del equipo, costos por el reemplazo del equipo, instalaciones o servicios, o bien quejas por parte de clientes por dichos daños producto de la compra, utilización o malfunctionamiento del producto.

Derechos del usuario

En algunos estados o jurisdicciones no se permite la exclusión o limitación de garantías ante daños indirectos o emergentes. En tales casos, la limitación o exclusión anterior no será aplicable. En algunos estados o jurisdicciones no se permiten limitaciones respecto del plazo de cobertura de garantías implícitas. En tales casos, la limitación anterior no será aplicable.

La presente garantía le otorga al usuario derechos específicos además de los que ya le confiere la ley, los cuales pueden variar de un estado o jurisdicción a otro.

Fuera de los Estados Unidos y Canadá

Los términos y condiciones de la presente garantía no serán iguales para países aparte de los Estados Unidos y Canadá. A menos que al usuario se le otorgue por escrito una garantía específica de Kodak por parte de una empresa o filial de Kodak, la empresa sólo será responsable por garantías o responsabilidades mínimas exigidas por ley, aunque el defecto, daño o pérdida se deba a negligencia u otros.

Conformidad con normativas vigentes

Conformidad con la normativa de la FCC (Federal Communications Commission) y asesoramiento

Visor de imágenes Kodak EasyShare

Este equipo ha sido probado y se ha comprobado que cumple con los límites establecidos para los dispositivos digitales Clase B, según la sección 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para ofrecer una protección razonable contra interferencias perjudiciales cuando el equipo funciona en un entorno residencial.

Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede ocasionar interferencias dañinas en las comunicaciones por radio. Sin embargo, no existe garantía alguna de que no se produzcan interferencias en una instalación en particular.

Si este equipo produce interferencias dañinas en la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia realizando una o varias de las siguientes acciones: 1) cambie la orientación o ubicación de la antena receptora, 2) aumente la separación entre el equipo y el receptor, 3) conecte el equipo a una fuente de alimentación que esté en un circuito distinto a aquél donde está conectado el receptor, 4) consulte con el distribuidor o con un técnico especializado en radio/TV para obtener más sugerencias.

Cualquier cambio o modificación no aprobados expresamente por la parte responsable de la compatibilidad puede anular el derecho del usuario a utilizar el equipo. Para asegurar la conformidad con las normas de la FCC, se deben utilizar los cables de interfaz blindados que se suministran con el producto, así como los componentes o accesorios adicionales especificados para la instalación del producto.

Declaración del Departamento de Comunicaciones de Canadá (DOC)

Conformidad con la Clase B del DOC – Este aparato digital de Clase B cumple con la norma canadiense ICES-003.

Observation des normes-Class B – Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Etiqueta para el desecho de equipos eléctricos y electrónicos

Dentro de la Unión Europea, este producto no se puede desechar en basureros municipales. Comuníquese con las autoridades locales o visite el sitio de Kodak en www.kodak.com donde encontrará información sobre programas de reciclaje.

Clase B del VCCI para ITE

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）の基準
に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用すること
を目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して
使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。
取扱説明書に従って正しい取り扱いをしてください。

Traducción:

Este es un producto Clase B según el estándar del consejo de control voluntario para interferencias de equipos informáticos (VCCI). Si este producto se utiliza cerca de un receptor de radio o televisor en un entorno doméstico, puede ocasionar interferencias de radio. Instale y utilice este equipo de acuerdo con el manual de instrucciones.

MPEG-4

Se prohibe el uso de este producto de cualquier forma que se ajuste al estándar visual MPEG-4, salvo que se utilice en actividades privadas y no comerciales.

Índice

A

accesorios
- base para cámara y de impresión, 11
- comprar, 21

ampliar una foto, 6
apagado automático, 23
asistencia al cliente, 22
asistencia telefónica, 22
asistencia, técnica, 22
ayuda, enlaces Web, 21

B

base, para cámara y de impresión, 11

C

cámara, base para cámara y base de impresión, 11
cargar
- fotografías, 3
- software, 1

cargar la pila, 2
compartir fotografías
- imprimir, 16
- por correo electrónico, 16

conformidad canadiense, 29
conformidad con la normativa de la FCC, 28
conformidad con VCCI, 29

D

desconexión, automática, 23
desechar, reciclar, 25

E

encender y apagar, 5
encendido
- apagar automáticamente, 23

energía, 5
enviar fotografías por correo electrónico, 16
especificaciones, 23

F

fotografías
- enviar seleccionadas por correo electrónico, 16
- imprimir seleccionadas, 15
- ver ampliadas, 6
- ver proyección de diapositivas, 13
- ver una, 5
- ver varias miniaturas, 6

G

garantía, 25

I

iconos, explicación, 7
impresora compatible con PictBridge, 12
impresora, base para cámara y base de impresión, 11
imprimir
- con la base de impresión EasyShare, 11
- optimizar impresora, 21
- PictBridge, 12

información sobre normativas vigentes, 28
instalar el software, 1

L
limpiar, 24

M
Macintosh, instalar software, 1
mantenimiento, 24
miniaturas, ver varias copias, 6
modo de descanso, 23

N
números de teléfono de servicio y soporte, 22

P
pantalla LCD, 5
pila
  cargar, 2
  nivel de carga, 7
proyección de diapositivas
  problemas, 19
  ver en un televisor, 14
puerto USB, i

R
reciclar, desechar, 25
reparar, 21

S
seleccionar fotografías
  para correo electrónico, 16
  para imprimir, 16
sitios Web de Kodak, 21
software EasyShare, instalar, 1
software, instalar, 1
sugerencias, cuidado y mantenimiento, 24

T
tarjeta de imágenes, 10
tarjeta de memoria, 10
tarjeta SD/MMC, 10
transferir fotografías, 3

U
URL, sitios Web de Kodak, 21

V
varias copias, ver miniaturas, 6
ver fotografías
  ampliadas, 6
  en un televisor, 14
  miniaturas, 6
  una sola foto, 5

W
Windows
  instalar software, 1